

# PRZEKŁADNIKI PRĄDOWE NISKIEGO NAPIĘCIA typu: IMW, IMP, IMS, ISW, INSOA, IMR

## Katalog



## Informacje podstawowe

|                                            |   |
|--------------------------------------------|---|
| Zastosowanie .....                         | 3 |
| Warunki pracy.....                         | 3 |
| Budowa .....                               | 3 |
| Mocowanie .....                            | 3 |
| Pakowanie, transport, przechowywanie ..... | 3 |
| Części zamienne .....                      | 3 |
| Zgodność z normami .....                   | 4 |
| Gwarancja .....                            | 4 |
| Postępowanie z wyrobem zużytym .....       | 4 |
| Składanie zamówienia.....                  | 4 |
| Przykład zamówienia.....                   | 4 |

## Dane techniczne, szkice wymiarowe

|                    |    |
|--------------------|----|
| IMSa .....         | 5  |
| IM Sb .....        | 6  |
| IMSc .....         | 7  |
| IM Sd .....        | 8  |
| ISWb.....          | 9  |
| ISWb2.....         | 10 |
| ISWc .....         | 11 |
| ISWd1 .....        | 12 |
| ISWd2.....         | 13 |
| ISWe .....         | 14 |
| ISWf.....          | 16 |
| ISWg.....          | 17 |
| ISWh1 .....        | 18 |
| ISWh2.....         | 19 |
| IMPa, IMPb.....    | 20 |
| INSOA.....         | 22 |
| IMR0 .....         | 23 |
| IMR1a, IMR1b ..... | 24 |
| IMR2 .....         | 26 |
| IMW .....          | 27 |

## Akcesoria

|                                                                 |    |
|-----------------------------------------------------------------|----|
| Podstawa do montażu przekładnika na szynie montażowej TS35..... | 28 |
| Zacisk napięciowy .....                                         | 28 |
| Tuleja miedziana .....                                          | 28 |
| Szyny .....                                                     | 28 |
| Zestaw montażowy do szyny .....                                 | 29 |
| Śruba standardowa z uchwytem do szyny 30 mm lub 60 mm .....     | 29 |
| Tabela doboru przekładników.....                                | 30 |
| Certyfikaty .....                                               | 34 |

## ZASTOSOWANIE

Przekładniki prądowe niskiego napięcia służą do zasilania obwodów prądowych w układach pomiarowych i zabezpieczeniowych urządzeń elektroenergetycznych o napięciu znamionowym 0,72 kV i częstotliwości znamionowej 50 Hz (lub 60 Hz po uprzednim uzgodnieniu z producentem).

Przekładniki są wykonywane na prądy wtórne 1 A i 5 A. Zakres prądów pierwotnych zależy od typu przekładnika i zawiera się w granicach od 1 A do 5000 A.

## WARUNKI PRACY

Przekładniki są przystosowane do pracy w urządzeniach wewnętrznych w warunkach klimatów: umiarkowanego (N3) lub tropikalnego (T3). Znamionowy długotrwały prąd cieplny i granice uchybów przekładnika odpowiadają rozszerzonemu zakresowi prądowemu dla 120%  $I_{pn}$  w granicach temperatur otoczenia od 248K (-25°C) do 323K (+50°C).

Istnieje możliwość wykonania niektórych przekładników o rozszerzonym zakresie prądowym 150% lub 200% po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## BUDOWA

Przekładniki prądowe niskiego napięcia są jednofazowymi transformatorami małej mocy, pracującymi w warunkach zbliżonych do stanu zwarcia, przetwarzającymi prąd płynący w obwodzie pierwotnym na prąd w obwodzie wtórnym przy zachowaniu wymagań określonych normami w zakresie dokładności przetwarzania. Uzwojenia przekładników zamknięte są w obudowach z tworzywa trudnopalnego. Przekładniki produkowane są na różne rodzaje torów prądowych: szyna lub kabel według Tabeli doboru przekładników. Zakres prądów pierwotnych od 1 A do 5000 A. Przekładniki typu IMW, IMP, IMS, IMR2 oraz ISW (z wyjątkiem ISWc) posiadają możliwość plombowania zacisków wtórnych.

## MOCOWANIE

Przekładniki prądowe niskiego napięcia mogą być mocowane na:

- szynach prądowych;
- szynach montażowych TS35;
- kablach jednożyłowych lub żyłach kabla wielożyłowego;
- płytach.

Przekładnik prądowy może być zamocowany w dowolnej pozycji. W celu zamocowania danego typu przekładnika należy nasunąć go na szynę, a następnie w określonym miejscu unieruchomić za pomocą uchwytów lub wkrętów mocujących znajdujących się po obu stronach przekładnika.

Zamocowanie przekładnika na płycie, w zależności od typu, umożliwiają dwie lub cztery wsuwki będące na wyposażeniu danego aparatu. Mocowanie na szynie montażowej TS35 umożliwia specjalna podstawka.

Montując przekładnik wyposażony we własną szynę należy zamocować go w torze prądowym za pomocą zacisków śrubowych, w jakie szyna przekładnika jest wyposażona.

Przekładniki prądowe niskiego napięcia nie mogą być elementami wsporczymi dla szyn prądowych (nie mogą zastępować izolatorów wsporczych).

Szczegóły możliwości montażu zawarto w Tabeli doboru przekładników oraz rozdziale akcesoria.

## PAKOWANIE, TRANSPORT, PRZECHOWYWANIE

Przekładniki prądowe przewożone na znaczne odległości powinny być pakowane w drewniane skrzynie, zabezpieczające aparaty przed uszkodzeniem. Przekładniki przewożone na małe odległości mogą być przewożone transportem samochodowym bez opakowania, ale muszą być zabezpieczone przed uszkodzeniem poprzez ich oddzielenie od innych wyrobów. Podczas załadunku i wyładunku skrzynie z przekładnikami nie mogą być zrzucane ani przewracane. Skrzynie drewniane muszą być odpowiednio oznakowane, zgodnie z wymaganiami dotyczącymi transportu wyrobów wrażliwych na uszkodzenia mechaniczne. Przekładniki należy przechowywać w suchych i czystych pomieszczeniach o temperaturze zbliżonej do 20°C. Przechowywanie przekładników w drewnianych skrzyniach na zewnątrz budynku jest niewskazane.

Aspekty w/w procesu to emisja spalin przez środek transportu i odpady opakowań, które należy przekazać do recyklingu lub nieszkodliwienia odpowiednim zakładom.

## CZĘŚCI ZAMIENNE

Przekładniki prądowe są aparatami nienaprawialnymi. Nie przewiduje się części zamiennych.

## ZGODNOŚĆ Z NORMAMI

- PN-EN 60044-1
- IEC 60044-1
- DIN-EN 60044-1

Przekładniki posiadają atesty IEL oraz aprobatę PTB.

## GWARANCJA

Zakład udziela 24-miesięcznej gwarancji od momentu przekazania przekładników do eksploatacji, lecz nie dłużej niż 36 miesięcy od daty sprzedaży. Gwarancja obejmuje tylko wady produkcyjne i nie obejmuje uszkodzeń powstałych z powodu:

- niewłaściwego transportu,
- nieodpowiedniego przechowywania,
- niewłaściwego doboru przekładnika do danego systemu elektroenergetycznego,
- niewłaściwego montażu,
- nieodpowiedniej eksploatacji.

## POSTĘPOWANIE Z WYROBEM ZUŻYTYM

Przekładniki z uwagi na zastosowane surowce i materiały oraz zastosowaną technologię wytwarzania nie stanowią zagrożenia dla środowiska.

Wyrób zużyty lub po awarii należy rozmontować segregując części ze stali, metali kolorowych, tworzywa sztucznego i gumy.

Posegregowane części przekazać do recyklingu lub unieszkodliwienia odpowiednim zakładom, np. „CHIMIREC - SEPTOS” sp. z o. o.; tel. 0-22 509 77 81; e-mail: logistyka@chimirec-septos.pl lub do innej firmy wybranej we własnym zakresie.

## SKŁADANIE ZAMÓWIENIA

W celu dokonania zamówienia należy podać następujące dane:

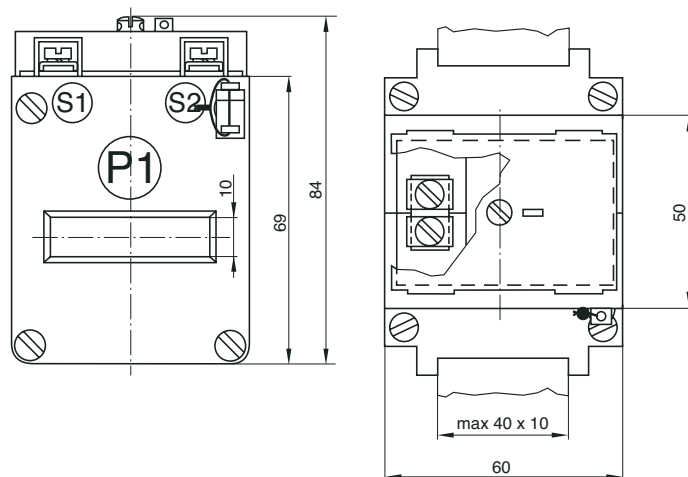
- typ przekładnika;
- przekładnia – Ipn/Isn,
  - Ipn – prąd pierwotny,
  - Isn – prąd wtórny;
- moc w VA – Sn;
- klasa dokładności;
- współczynnik bezpieczeństwa FS 5 lub FS10;
- klimat w jakim przekładnik ma być zamontowany: (umiarkowany, tropikalny) – domyślnie przyjmuje się umiarkowany.
- ilość zamawianych sztuk.

### Przykład zamówienia:

Przekładnik prądowy niskiego napięcia typu **IMSc**, przekładnia **600/5 A/A**; moc **10VA**; klasa **0,5**; **FS5**; sztuk **300**

### Uproszczony zapis:

|                             | <b>IMSC</b> | <b>600/5</b> | <b>10</b> | <b>-</b> | <b>0,5</b> | <b>FS5</b> | <b>sztuk 300</b> |
|-----------------------------|-------------|--------------|-----------|----------|------------|------------|------------------|
| typ                         | _____       | _____        | _____     | _____    | _____      | _____      | _____            |
| przekładnia                 | _____       | _____        | _____     | _____    | _____      | _____      | _____            |
| moc                         | _____       | _____        | _____     | _____    | _____      | _____      | _____            |
| klasa                       | _____       | _____        | _____     | _____    | _____      | _____      | _____            |
| współczynnik bezpieczeństwa | _____       | _____        | _____     | _____    | _____      | _____      | _____            |
| ilość                       | _____       | _____        | _____     | _____    | _____      | _____      | _____            |



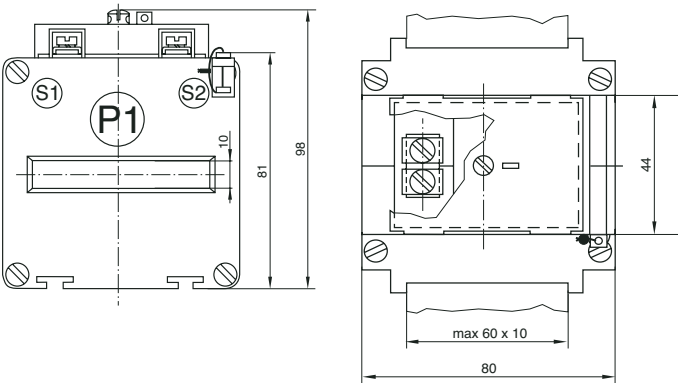
| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd               |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |       |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       | krótk. ciepły I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |       |
|      |       |                 |                 | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | A                             | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |       |
| IMSa | 0.2S  | 500             | 5               | 10                             | 10    |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>            | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,45         |       |
|      |       | 600             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 0.5S  | 200             | 5               |                                | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 250             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 300             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 500             |                 | 10                             | 10    |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 600             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       |                 |                 |                                |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 0.2   | 200             | 5               | 10                             |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 250             |                 | 10                             |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 300             |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 400             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 500             | 1               |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 500             | 5               | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 600             |                 | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 0.5             | 150             | 5                              | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 200   |                 | 5               | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 250   |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 300   |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 400   |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 500   |                 | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 600   |                 | 5               | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      | 1; 3  |                 | 150             | 5 lub 1                        | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 200             | 5; 10           |                                | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 250             | 5; 10           |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 300             | 5; 10           |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 400             | 5; 10           |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 500             | 5; 10           |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|      |       | 600             | 5               |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                               |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 |
|      |       |                 |                 |                                |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

PRZEKŁADNIKI typu IMSb

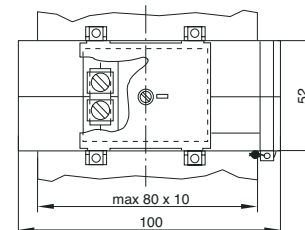
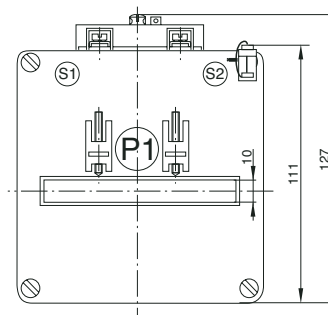
SZKIC WYMIAROWY

IMSb – przekładnik na szynę max 60 x 10 mm



| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |       |       |  |  |  |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|-------|--|--|--|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 2,5             | 5               | 7,5                            | 10    | 15    | 20    | A     | A     |                                |                            | kV                                        | kV                                            | kg           |       |       |  |  |  |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | A                              | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |       |       |  |  |  |
| IMSb | 0.2S  | 500             | 5               |                                | 5; 10 |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,7          |       |       |  |  |  |
|      |       | 800             |                 |                                | 10    |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                |       | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      | 0.5S  | 500             | 5               |                                | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 600             |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 750             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 800             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       |                 |                 |                                |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      | 0.2   | 400             | 5               | 10                             |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 500             |                 | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 600             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 750             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 800             |                 | 5; 10                          | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 600             | 1               |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 750             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 800             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      | 0.5   | 400             | 5               | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 500             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 600             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 750             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 800             |                 | 5; 10                          | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 |       |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 |       |  |  |  |
|      |       | 400             | 1               | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 500             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 600             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 750             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 |       |  |  |  |
|      |       | 800             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 | 5; 10 |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 | 5; 10 |  |  |  |
|      | 1; 3  | 400             | 5 lub 1         | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 500             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |       |       |  |  |  |
|      |       | 600             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 | 5; 10 |  |  |  |
|      |       | 750             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 | 5; 10 |  |  |  |
|      |       | 800             |                 | 5; 10                          | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 | 5; 10 |  |  |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 | 5; 10 |  |  |  |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.



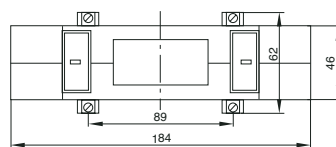
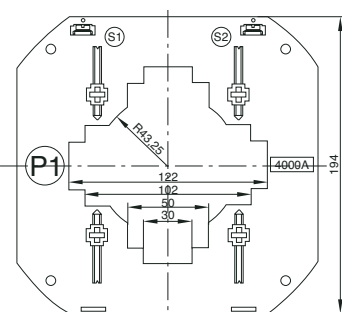
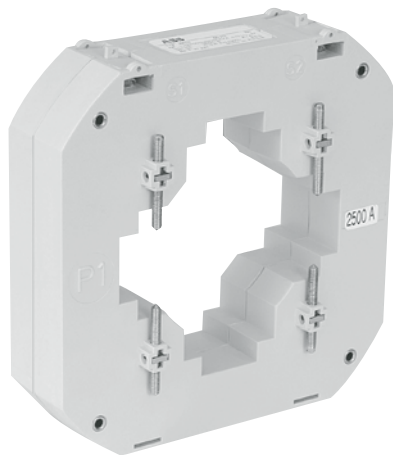
| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |                     |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|---------------------|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |                     |
|      |       |                 |                 | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    | 30    |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | A     | A                              | kV                         | kV                                        | kg                                            |              |                     |
| IMSc | 0.2S  | 1000            | 5               |                                | 10    |       |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,9          |                     |
|      |       | 1200            |                 |                                | 10    |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1500            |                 |                                | 10    |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2000            |                 |                                |       | 10    |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2500            |                 |                                |       |       | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              | 100 kA              |
|      | 0.5S  | 400             | 5               | 10                             |       |       |       |       |       |       |                                | 60xI <sub>pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>pn</sub> |
|      |       | 800             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1000            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1200            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1500            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2000            |                 |                                |       | 10    | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2500            |                 |                                |       |       | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              | 100 kA              |
|      | 0.2   | 400             | 5               | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                                | 60xI <sub>pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>pn</sub> |
|      |       | 600             | 5 lub 1         |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 750             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 800             |                 |                                | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1200            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1500            |                 |                                | 10    | 10    | 10    | 10    |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1600            |                 |                                |       | 10    | 10    | 10    |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2000            |                 |                                | 10    | 10    | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2500            | 5               |                                |       |       | 10    | 10    | 5; 10 |       |                                | 100 kA                     |                                           |                                               |              | 250 kA              |
|      | 0.5   | 400             | 5               | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                | 60xI <sub>pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>pn</sub> |
|      |       | 500             | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 600             | 5 lub 1         |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 750             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 800             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1000            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10                          |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1200            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10                          |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1500            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 1600            |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2000            |                 |                                |       | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
|      |       | 2500            | 5               |                                |       |       | 10    | 10    | 5; 10 |       |                                | 100 kA                     |                                           |                                               |              | 250 kA              |
|      | 1; 3  | 400             | 5 lub 1         | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                | 60xI <sub>pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>pn</sub> |
| 500  |       | 5; 10           |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 600  |       |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 750  |       |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 800  |       |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 1000 |       |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 1200 |       |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 1500 |       |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 1600 |       |                 |                 | 10                             | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 2000 |       |                 |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |                     |
| 2500 |       | 5               |                 |                                |       | 10    | 10    | 5; 10 |       |       | 100 kA                         | 250 kA                     |                                           |                                               |              |                     |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu IMSd

## SZKIC WYMIAROWY

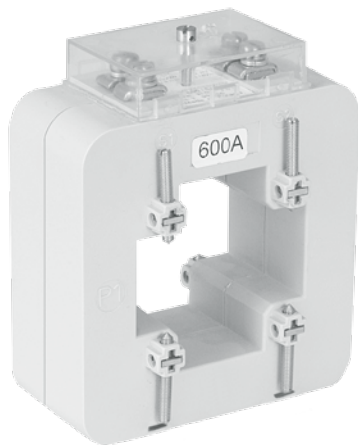
IMSD – przekładniki na szynę max 120 x 30 mm  
lub 100 x 50 mm lub kabel max  $\varnothing$  86 mm



| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |     |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|-----|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 |                 | 5                              | 7,5   | 10    | 15    | 20    | 30    | 45    | 60    | 90    | 120   |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | kA                             | kA                         | kV                                        | kV                                            | kg           |     |
| IMSD | 0.2S  | 2500            | 5               |                                | 10    |       |       |       |       |       |       |       |       | 62,5                           | 156,5                      | 0,72                                      | 3                                             | 1,8          |     |
|      |       | 3000            |                 |                                |       |       |       | 5; 10 |       |       |       |       | 75    | 187                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1000  | 5               |                 |                                | 10    |       |       |       |       |       |       |       | 37,5  | 100                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1600  |                 |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       |       | 40    | 105   |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 2000  |                 |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       | 50    | 125   |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 2500  |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       | 62,5  | 156,5 |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 3000  |                 |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       | 75    | 187   |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 4000  |                 |                 |                                |       |       |       | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 100   | 250   |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 5000  |                 |                 |                                |       |       |       | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1000  | 5               |                 | 10                             |       |       |       |       |       |       |       |       | 37,5  | 100                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1200  |                 | 10              |                                |       |       |       |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 0.2   | 5 lub 1         | 1500            | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |       |       |                                | 40                         |                                           |                                               |              | 105 |
|      |       |                 | 1600            | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |       |       | 50                             | 125                        |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 2000            | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |       | 62,5  | 156,5                          |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 2500            |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       | 75    | 187                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 3000            |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       | 100   | 250                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 4000            |                                | 10    | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       | 5000            | 5               |                                |       |       |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       | 0.5             | 5 lub 1         | 500                            | 10    |       |       |       |       |       |       |       |       |                                | 30                         |                                           |                                               |              | 75  |
|      |       |                 |                 | 600                            | 10    | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |       |       | 36                             | 90                         |                                           |                                               |              |     |
|      | 750   |                 |                 | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |       |       | 37,5  | 100                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 800   |                 |                 | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1000  |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1200  |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1500  |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       | 40    | 105                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1600  |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       | 50    | 125                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 2000  |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 62,5  | 156,5                          |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 2500  |                 |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 75    | 187                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 3000  |                 |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 100   | 250                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 4000  |                 |                 | 10                             | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 5000  | 5               |                 |                                |       |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      | 1; 3  | 5 lub 1         | 500             | 10                             |       |       |       |       |       |       |       |       |       | 30                             | 75                         |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 600             | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |       |       | 36    | 90                             |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 750             | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |       |       | 37,5  | 100                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 800             | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 1000            | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 1200            | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 1500            | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       | 40    | 105                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 1600            | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       | 50    | 125                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 2000            | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 62,5  | 156,5                          |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 2500            | 10                             | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 75    | 187                            |                            |                                           |                                               |              |     |
|      |       |                 | 3000            |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       | 100   | 250                            |                            |                                           |                                               |              |     |
| 4000 |       |                 |                 | 10                             | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |
| 5000 |       | 5               |                 |                                |       |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |     |

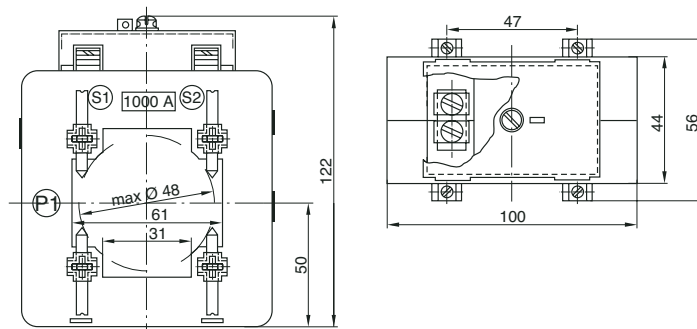
\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWb



## SZKIC WYMIAROWY

ISWb - przekładniki na kabel max  $\varnothing$  48 mm lub szynę max 60 x 30 mm



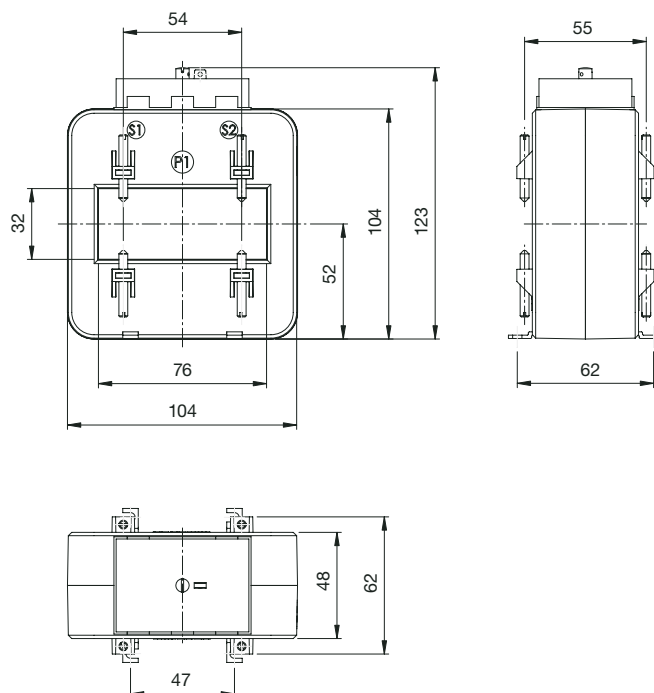
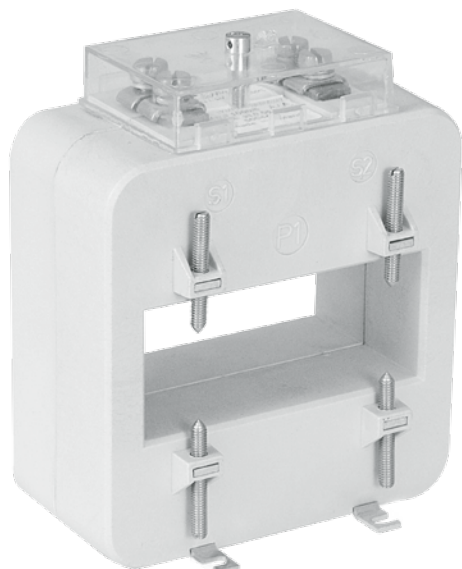
| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |   |   |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|---|---|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | A               | A               | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    | 30    |                                |                            |                                           |                                               |              | A | A |
| ISWb | 0.2S  | 1200            | 5               |                                |       | 5; 10 |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,8          |   |   |
|      | 0.5S  | 600             |                 |                                |       |       | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1000            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1200            |                 |                                | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1500            |                 |                                |       |       | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      | 0.2   | 500             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 600             |                 |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10    |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1200            |                 |                                | 10    | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      | 0.5   | 250             |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 300             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 400             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 500             | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 600             | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 750             | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 800             | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1000            | 5; 10           | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1200            | 10              | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1500            |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1600            |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      | 1; 3  | 250             | 5 lub 1         | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 300             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 400             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 500             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 600             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 750             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 800             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1000            |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1200            |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1500            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |
|      |       | 1600            |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |   |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWb2

## SZKIC WYMIAROWY

ISWb2 - przekładniki na szynę max 75 x 30 mm



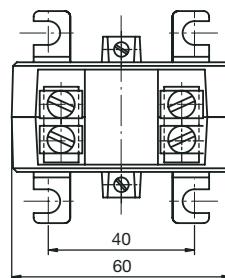
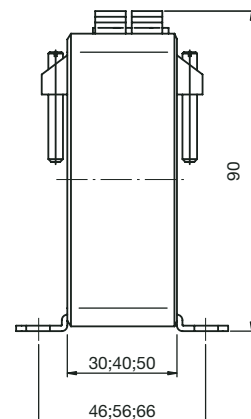
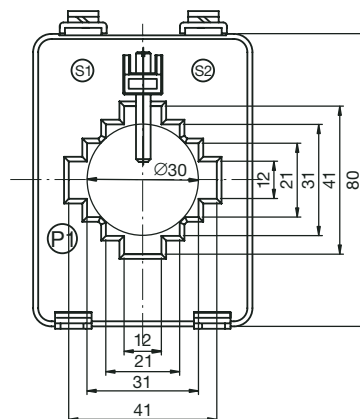
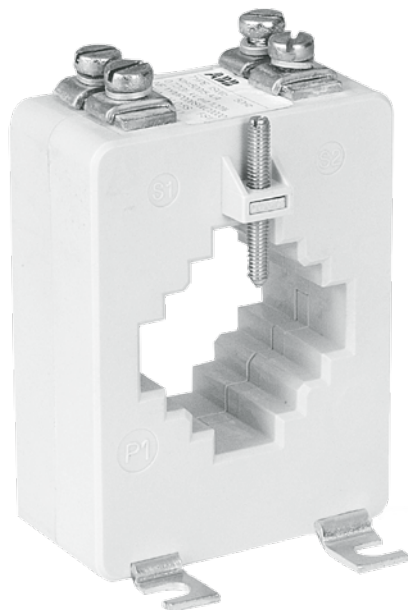
| Typ   | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |    |      |      |      |      | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamion. napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|-------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|----|------|------|------|------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|--------------|
|       |       |                 |                 | Moc                            |    |      |      |      |      | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                             |              |
|       |       |                 |                 | 2,5                            | 5  | 7,5  | 10   | 15   | 20   |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | A               | A               | VA                             | VA | VA   | VA   | VA   | VA   | A                              | A                          | kV                                        | kV                                          | kg           |
| ISWb2 | 0.5S  | 600             | 5               | 10                             |    |      |      |      |      | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                           | 0,7          |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1200            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       | 0.2   | 750             | 5 lub 1         | 10                             | 10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 10   |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1200            | 5               | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       | 0.5   | 500             | 5 lub 1         | 10                             | 10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 600             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1200            | 5               | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       | 1; 3  | 500             | 5 lub 1         | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 600             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1200            | 5               | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWc

## SZKIC WYMIAROWY

ISWc - przekładniki na szynę max 40 x 10 mm  
lub kabel max  $\varnothing$  30 mm



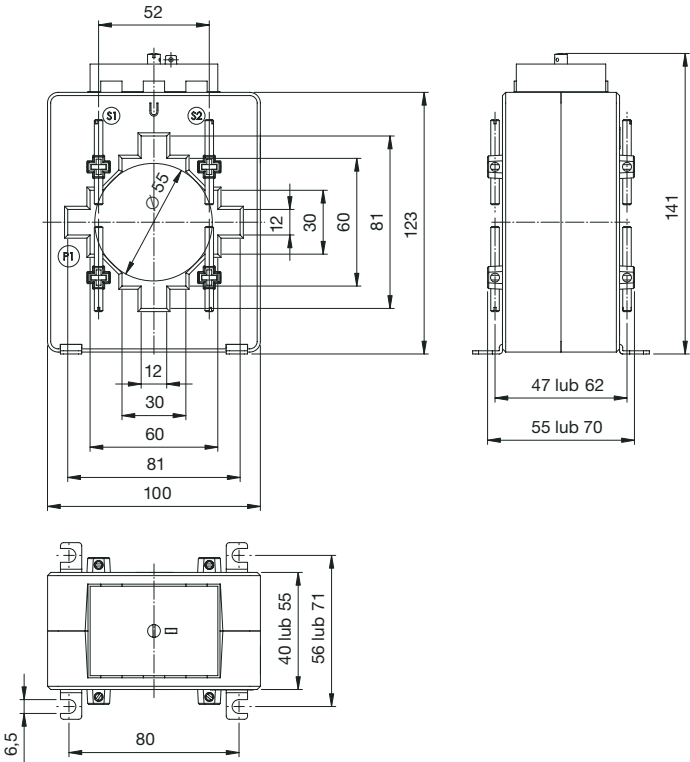
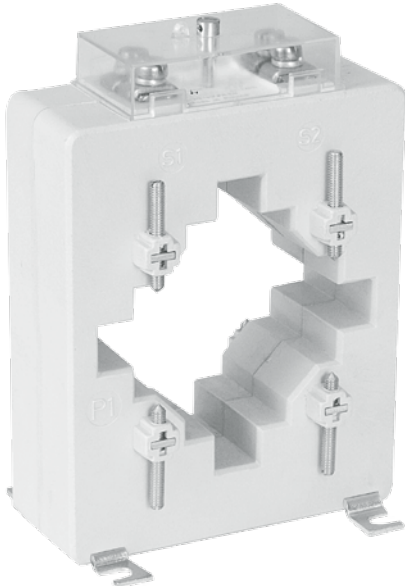
| Typ  | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współ. bezpieczeństwa FS |      |      |      |      |      |      |      | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa max. |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------|------|------|------|------|------|------|------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----------|
|      |       |                 |                 | Moc                      |      |      |      |      |      |      |      | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |           |
|      |       |                 |                 |                          |      |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 1               | 2,5             | 5                        | 7,5  | 10   | 15   | 20   | 25   | A    | A    | kV                             | kV                         | kg                                        |                                               |           |
| ISWc | 0.5S  | 300             | 5 lub 1         |                          | 5;10 |      |      |      |      |      |      | 60xI <sub>Pn</sub>             | 150xI <sub>Pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,5       |
|      |       | 400             |                 |                          | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 500             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      | 0.2   | 300             |                 | 10                       |      |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 400             |                 |                          | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 500             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      | 0.5   | 150             |                 | 10                       |      |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 200             |                 | 10                       |      |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 250             |                 | 10                       | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 300             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 400             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 500             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      | 1     | 150             |                 | 5;10                     | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 200             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 250             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 300             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 400             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 500             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      | 3     | 75              |                 | 10                       | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 100             |                 | 10                       | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 150             |                 | 5;10                     | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 200             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 250             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 300             |                 | 10                       | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 400             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |           |
|      |       | 500             |                 |                          | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                               |           |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

PRZEKŁADNIKI typu ISWd1

SZKIC WYMIAROWY

ISWd1 – przekładniki na szynę max 80 x 10 mm  
lub kabel max ø 55 mm



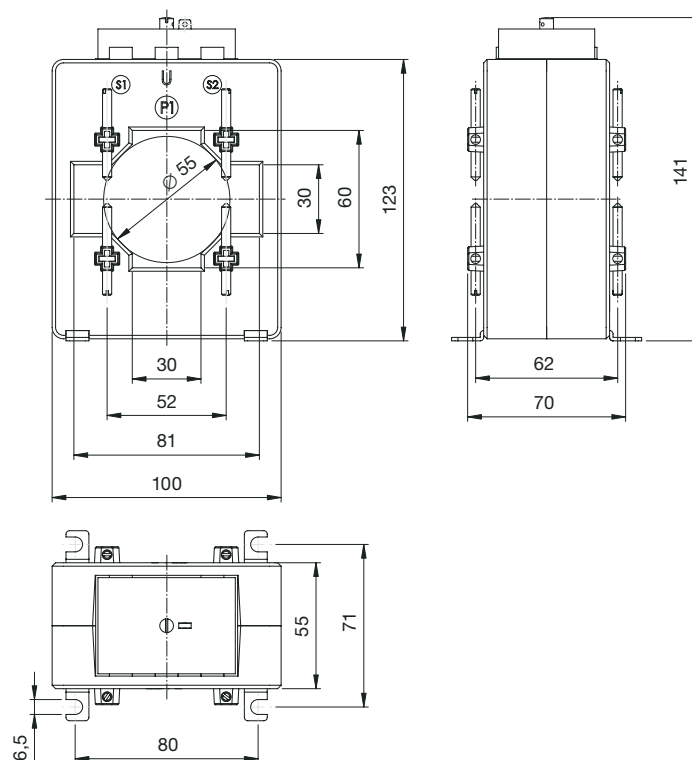
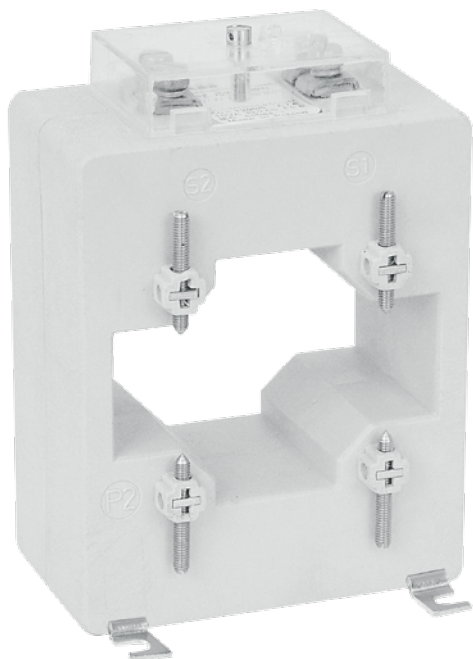
| Typ   | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |      |      |      |      |      | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamion. napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |  |
|-------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|------|------|------|------|------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|--------------|--|
|       |       |                 |                 | Moc                            |      |      |      |      |      | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                             |              |  |
|       |       |                 |                 | 2,5                            | 5    | 7,5  | 10   | 15   | 20   |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | A               | A               | VA                             | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | A                              | A                          | kV                                        | kV                                          | kg           |  |
| ISWd1 | 0.5S  | 500             | 5               | 10                             |      |      |      |      |      | 60xI <sub>Pn</sub>             | 150xI <sub>Pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                           | 0,7          |  |
|       |       | 600             |                 | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       | 0.2   | 600             | 5 lub 1         | 10                             |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       | 0.5   | 250             | 5 lub 1         | 10                             |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 300             |                 | 10                             |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 400             |                 | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 500             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 600             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       | 1; 3  | 250             |                 | 10                             | 10   |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 300             |                 | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 400             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 500             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 600             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 750             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 800             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |  |
|       |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |  |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWd2

## SZKIC WYMIAROWY

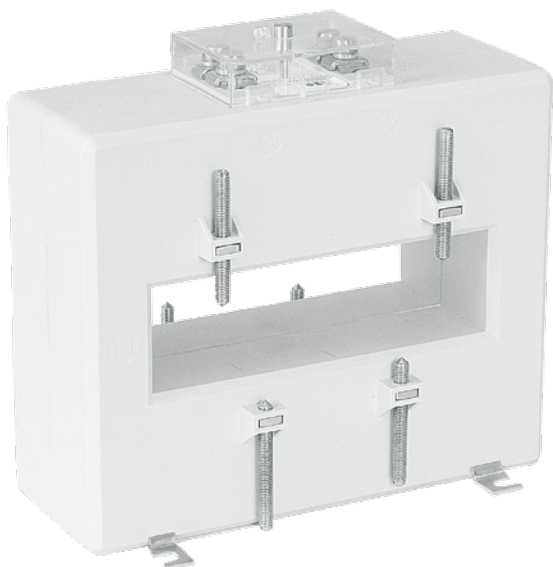
ISWd2 – przekładniki na szynę max 80 x 30 mm (szyna pozioma) lub 60 x 30 mm (szyna pionowa) lub kabel max  $\varnothing$  55 mm



| Typ   | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |      |      |      |      | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamion. napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|-------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|------|------|------|------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|--------------|
|       |       |                 |                 | Moc                            |      |      |      |      | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                             |              |
|       |       |                 |                 | 2,5                            | 5    | 7,5  | 10   | 15   |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | A               | A               | VA                             | VA   | VA   | VA   | VA   | A                              | A                          | kV                                        | kV                                          | kg           |
| ISWd2 | 0.5S  | 1000            | 5               | 10                             | 5;10 |      |      |      | 60xI <sub>Pn</sub>             | 150xI <sub>Pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                           | 0,7          |
|       |       | 1200            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1500            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1600            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       | 0.2   | 1200            | 5 lub 1         | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1500            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1600            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       | 0.5   | 1000            | 5 lub 1         | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1200            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1500            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1600            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       | 1; 3  | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1200            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1500            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |
|       |       | 1600            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                             |              |

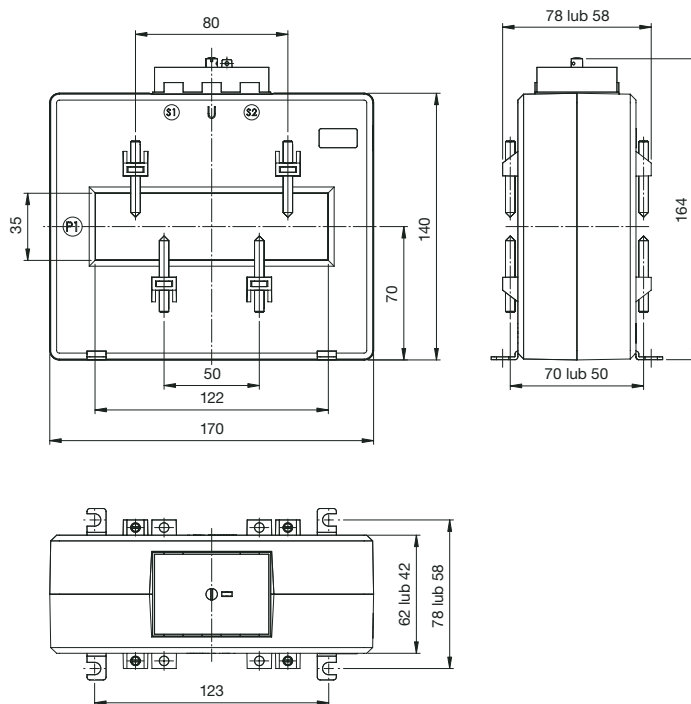
\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWe



## SZKIC WYMIAROWY

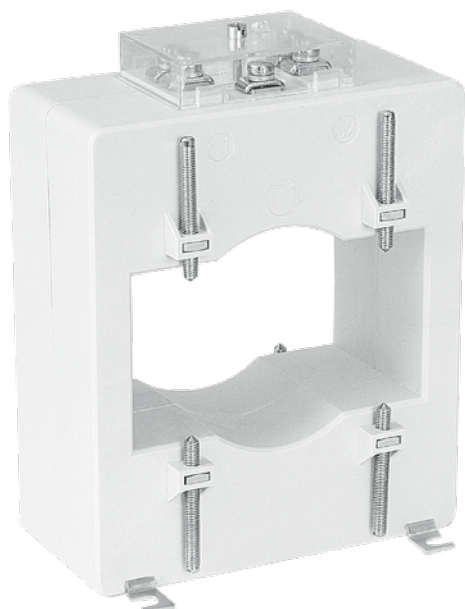
ISWe - przekładniki na szynę max 120 x 30 mm



| Typ  | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |      |      |      |      |      |      |      |      |      | Znamionowy prąd               |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |                     |  |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|-------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|---------------------|--|
|      |       |                 |                 | Moc                            |      |      |      |      |      |      |      |      |      | krótk. ciepły I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       |                 |                 |                                |      |      |      |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
| 2,5  | 5     | 7,5             | 10              | 15                             | 20   | 30   | 45   | 60   | 75   | A    | A    | kV   | kV   | kg                            |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
| VA   | VA    | VA              | VA              | VA                             | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | A    | A    | kV   | kV   | kg                            |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
| ISWe | 0.2S  | 1500            | 5               |                                | 10   |      |      |      |      |      |      |      |      | 60xI <sub>Pn</sub>            | 150xI <sub>Pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 2            |                     |  |
|      |       | 1600            |                 |                                | 10   | 10   |      |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2500            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 3000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 4000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 0.5S  | 600             |                 | 10                             | 10   |      |      |      |      |      |      |      |      |                               | 60xI <sub>Pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>Pn</sub> |  |
|      |       | 750             |                 | 10                             | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 800             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1000            |                 | 10                             | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1200            |                 | 10                             | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1500            |                 | 10                             | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1600            |                 | 10                             | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2500            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 3000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 4000  |                 |                 | 10                             | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 0.2   | 600             |                 | 5 lub 1                        | 10   | 10   |      |      |      |      |      |      |      |                               | 60xI <sub>Pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>Pn</sub> |  |
|      |       | 750             |                 |                                | 10   | 10   |      |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 800             |                 |                                | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1200            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1500            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1600            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2000            |                 |                                |      | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2500            |                 |                                |      | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 3000            |                 |                                |      | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 4000  |                 |                 | 10                             | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 0.5   | 400             |                 | 5 lub 1                        | 10   |      |      |      |      |      |      |      |      |                               | 60xI <sub>Pn</sub>         |                                           |                                               |              | 150xI <sub>Pn</sub> |  |
|      |       | 500             |                 |                                | 10   | 10   |      |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 600             |                 |                                | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 750             |                 |                                | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 800             |                 |                                | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1000            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1200            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1500            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 1600            |                 |                                | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2000            |                 |                                |      | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 2500            |                 |                                |      | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      |       | 3000            |                 |                                |      | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
| 4000 |       |                 | 10              |                                | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
| 1; 3 |       | 400             | 5 lub 1         |                                | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               | 60xI <sub>Pn</sub>         | 150xI <sub>Pn</sub>                       |                                               |              |                     |  |
|      | 500   | 10              |                 | 10                             | 5;10 | 10   |      |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 600   | 10              |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 750   | 10              |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 800   | 10              |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 1000  | 10              |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 1200  | 10              |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 1500  | 10              |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 1600  | 10              |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 2000  |                 |                 | 10                             | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 2500  |                 |                 | 10                             | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 3000  |                 |                 | 10                             | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |
|      | 4000  |                 |                 | 10                             | 10   | 10   | 10   | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                               |                            |                                           |                                               |              |                     |  |

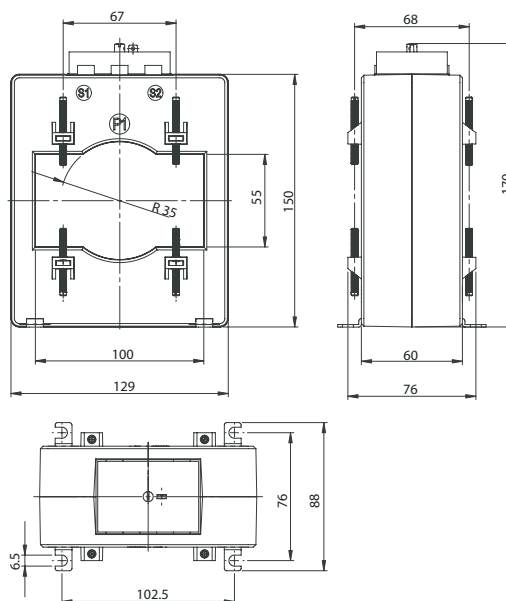
\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWf



## SZKIC WYMIAROWY

ISWf – przekładnik na szynę max 100 x 55 mm  
lub kabel max  $\varnothing$  70 mm



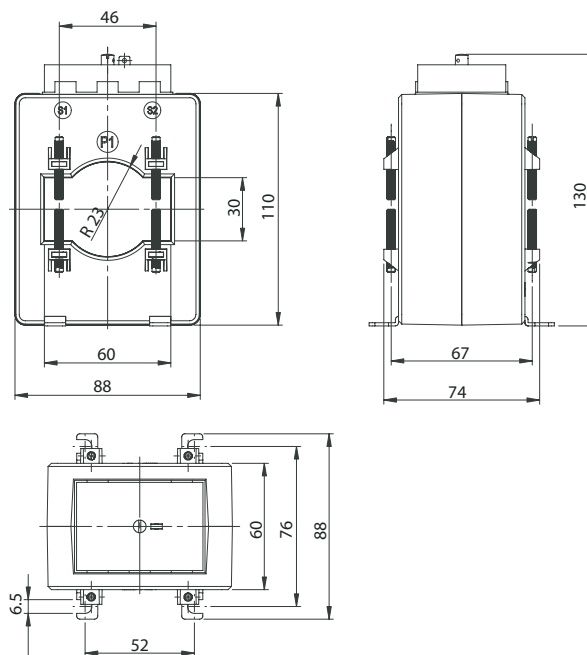
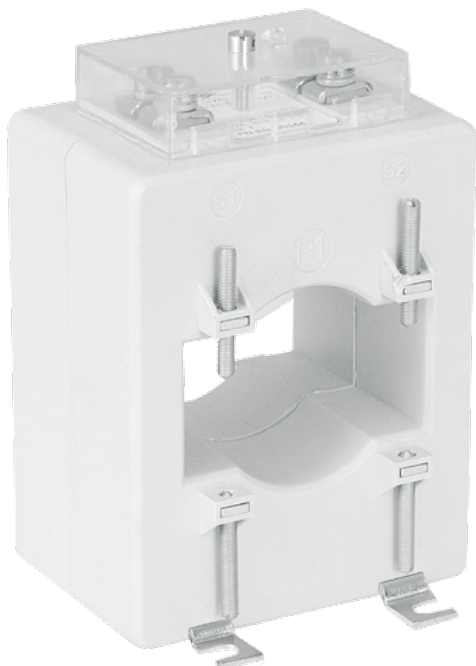
| Typ  | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |    |      |      |      |      |      |      | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |   |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|----|------|------|------|------|------|------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|---|
|      |       |                 |                 | Moc                            |    |      |      |      |      |      |      | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |   |
|      |       |                 |                 | 2,5                            | 5  | 7,5  | 10   | 15   | 20   | 30   | 45   |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | A                              | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |   |
| ISWf | 0.5S  | 600             | 5               | 10                             |    |      |      |      |      |      |      |                                | 60xI <sub>Pn</sub>         | 150xI <sub>Pn</sub>                       | 0,72                                          | 3            | 2 |
|      |       | 750             |                 | 10                             |    |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1200            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1600            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2000            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      | 100 kA                         |                            |                                           |                                               |              |   |
|      | 0.2   | 1200            | 5 lub 1         | 10                             | 10 | 10   |      |      |      |      |      |                                | 60xI <sub>Pn</sub>         | 150xI <sub>Pn</sub>                       |                                               |              |   |
|      |       | 1500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1600            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2000            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      | 100 kA                         |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      | 0.5   | 500             | 5 lub 1         |                                | 10 | 10   | 5;10 |      |      |      |      |                                | 60xI <sub>Pn</sub>         | 150xI <sub>Pn</sub>                       |                                               |              |   |
|      |       | 600             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 750             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1200            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1600            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2000            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      | 100 kA                         | 250 kA                     |                                           |                                               |              |   |
|      | 1; 3  | 500             | 5 lub 1         |                                | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                | 60xI <sub>Pn</sub>         | 150xI <sub>Pn</sub>                       |                                               |              |   |
|      |       | 600             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 750             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 800             |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1000            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1200            |                 | 10                             | 10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 1600            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2000            |                 | 10                             | 10 | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                               |              |   |
|      |       | 2500            |                 | 10                             | 10 | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      | 100 kA                         | 250 kA                     |                                           |                                               |              |   |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWg

## SZKIC WYMIAROWY

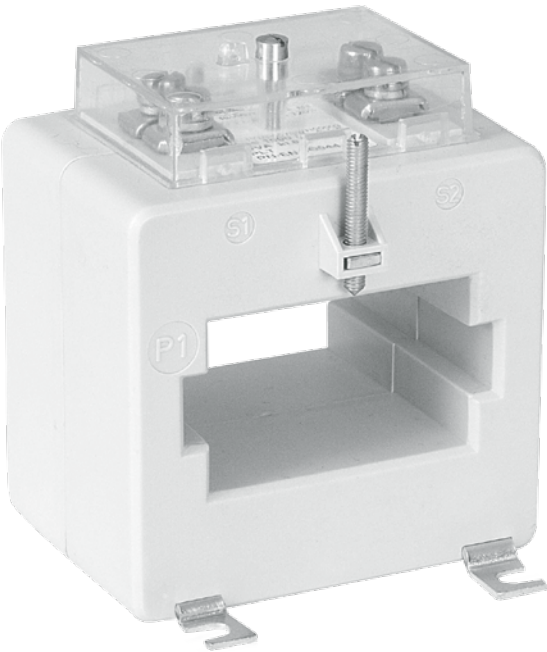
ISWg – przekładnik na szynę max 60 x 30 mm  
lub kabel max  $\varnothing$  46 mm



| Typ  | Klasa | $I_{Pn}$ | $I_{Sn}$ | Współczynnik bezpieczeństwa FS |      |      |      |      |      |      | Znamionowy prąd         |                     | Najwyższe napięcie robocze $U_m$ | Znamionowe napięcie probiercze $U_p$ | Masa (około) |
|------|-------|----------|----------|--------------------------------|------|------|------|------|------|------|-------------------------|---------------------|----------------------------------|--------------------------------------|--------------|
|      |       |          |          | Moc                            |      |      |      |      |      |      | krótk. cieplny $I_{th}$ | szczytowy $I_{dyn}$ |                                  |                                      |              |
|      |       |          |          | 2,5                            | 5    | 7,5  | 10   | 15   | 20   | 30   | A                       | A                   |                                  |                                      |              |
| ISWg | 0.2S  | 1500     | 5        | 10                             | 10   | 10   | 5;10 |      |      |      | $60 \times I_{Pn}$      | $150 \times I_{Pn}$ | 0,72                             | 3                                    | 2            |
|      | 0.5S  | 500      | 5        | 5;10                           |      |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 600      |          | 10                             |      |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 750      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 800      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1000     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1200     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1500     |          | 10                             | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      | 0.2   | 750      | 5 lub 1  | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 800      |          | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1000     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1200     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1500     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      | 0.5   | 300      | 5 lub 1  | 10                             | 10   |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 400      |          | 5;10                           |      |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 500      |          | 5;10                           | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 600      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 750      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 800      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1000     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1200     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1500     |          | 10                             | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      | 1; 3  | 300      | 5 lub 1  | 10                             | 10   |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 400      |          | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 500      |          | 5;10                           | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 600      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 750      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 800      |          | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1000     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1200     |          | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |
|      |       | 1500     |          | 10                             | 10   | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                         |                     |                                  |                                      |              |

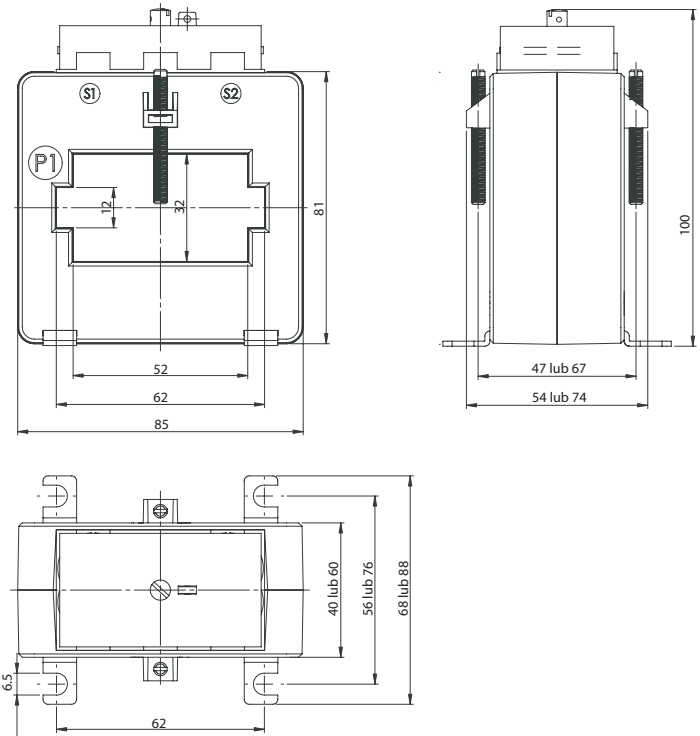
\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

PRZEKŁADNIKI typu ISWh1



SZKIC WYMIAROWY

ISWh1 – przekładnik na szynę max 60 x 10 mm  
lub max 50 x 30 mm



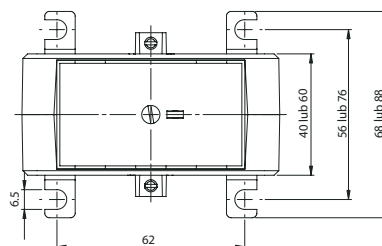
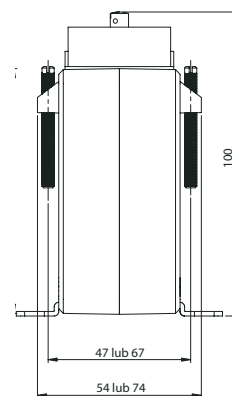
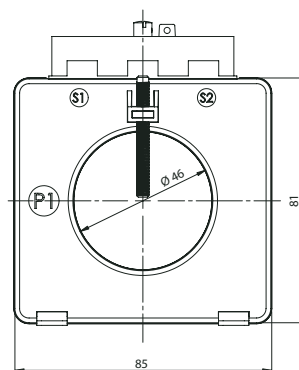
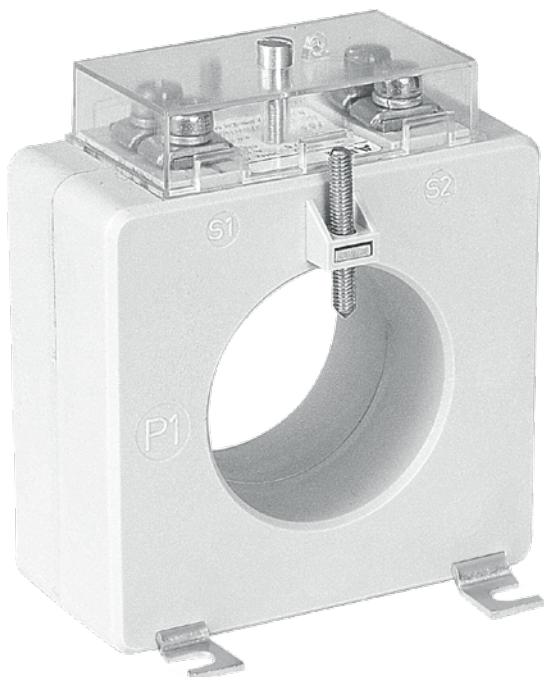
| Typ    | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |      |      |      |      |      |    | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|--------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|------|------|------|------|------|----|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|
|        |       |                 |                 | Moc                            |      |      |      |      |      |    | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |
|        |       |                 |                 | 2,5                            | 5    | 7,5  | 10   | 15   | 20   | 30 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | A               | A               | VA                             | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | VA | A                              | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |
| ISWh 1 | 0.5S  | 300             | 5               | 10                             |      |      |      |      |      |    | 60xI <sub>Pn</sub>             | 150xI <sub>Pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,8          |
|        |       | 400             |                 | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 500             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 600             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 750             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 800             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        | 0.2   | 500             | 5 lub 1         | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 600             |                 | 10                             | 10   |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 750             |                 | 10                             | 10   |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 800             |                 | 10                             | 10   |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        | 0.5   | 200             | 5 lub 1         | 10                             |      |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 250             |                 | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 300             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 400             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 500             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 600             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 750             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 800             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        | 1; 3  | 200             | 5 lub 1         | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 250             |                 | 10                             | 5;10 |      |      |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 300             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 400             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 500             |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 600             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 750             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 800             |                 | 10                             | 10   | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|        |       | 1000            |                 | 10                             | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |    |                                |                            |                                           |                                               |              |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu ISWh2

## SZKIC WYMIAROWY

ISWh2 – przekładnik na kabel max  $\varnothing$  45 mm



| Typ    | Klasa | I <sub>Pn</sub> | I <sub>Sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |      |      |      |      |      |      | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |  |
|--------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|------|------|------|------|------|------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|--|
|        |       |                 |                 | Moc                            |      |      |      |      |      |      | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |  |
|        |       |                 |                 | 2,5                            | 5    | 7,5  | 10   | 15   | 20   | 30   |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | A               | A               | VA                             | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | VA   | A                              | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |  |
| ISWh 2 | 0.5S  | 300             | 5               | 5;10                           |      |      |      |      |      |      | 60xI <sub>Pn</sub>             | 150xI <sub>Pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,8          |  |
|        |       | 400             |                 | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 500             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 600             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 750             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 800             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1000            |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1200            |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        | 0.2   | 500             | 5 lub 1         | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 600             |                 | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 750             |                 | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 800             |                 | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1000            |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1200            | 5               | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        | 0.5   | 200             | 5 lub 1         | 5;10                           |      |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 250             |                 | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 300             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 400             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 500             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 600             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 750             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 800             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1000            |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1200            | 5               | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        | 1; 3  | 200             | 5 lub 1         | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 250             |                 | 5;10                           | 5;10 |      |      |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 300             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 400             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 500             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 600             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 750             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 800             |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |      |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1000            |                 | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                               |              |  |
|        |       | 1200            | 5               | 5;10                           | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 | 5;10 |                                |                            |                                           |                                               |              |  |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu IMPa; IMPb

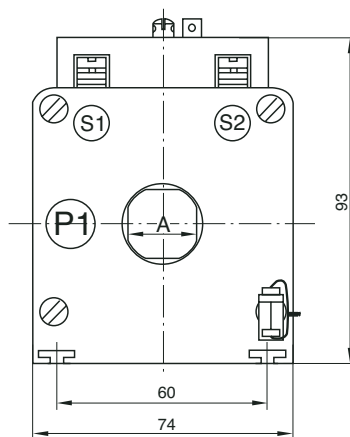


## SZKIC WYMIAROWY

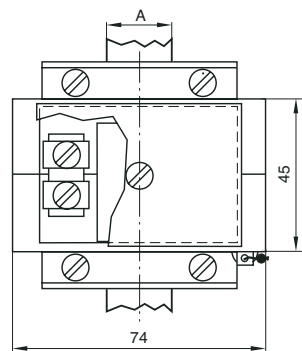
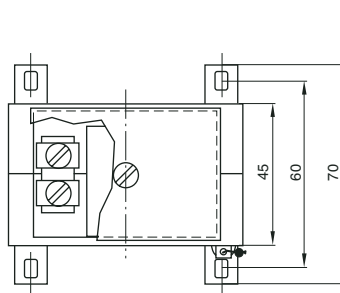
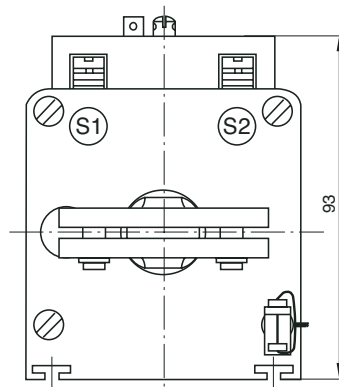
IMPa – przekładniki na kabel max  $\varnothing$  20 mm  
lub szynę 20 x 10 mm

IMPb – przekładniki na kabel max  $\varnothing$  30 mm  
lub szynę 30 x 10 mm

Wykonanie wsporcze



Wykonanie przepustowe



Dla wykonania IMPa wielkość A = 20,2 mm

Dla wykonania IMPb wielkość A = 30,2 mm

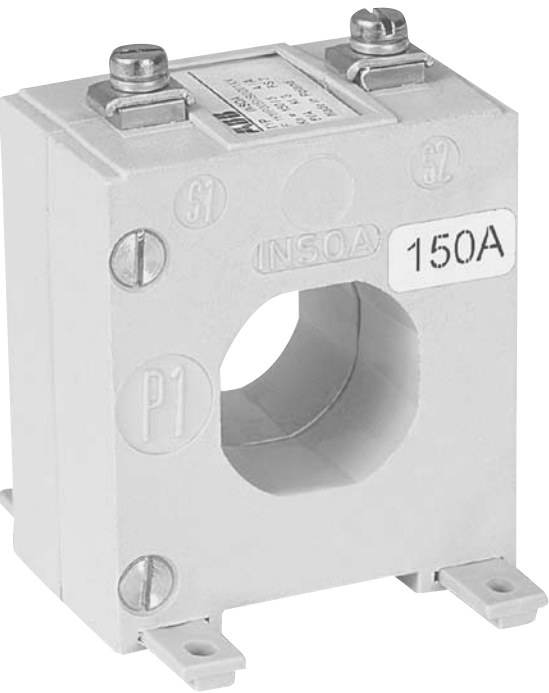
| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około)<br>kg |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |                    |
|      |       |                 |                 |                                |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | A               | A               | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    | A                              | A                          |                                           |                                               |                    |
| IMPa | 0.5S  | 200             | 5               | 10                             | 5; 10 | 10    | 10    |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,8                |
|      |       | 250             |                 | 5; 10                          | 10    | 10    | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 300             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 0.2   | 200             | 5               | 10                             | 10    |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 250             | 5 lub 1         | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 300             |                 | 5; 10                          | 10    | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 0.5   | 100             | 5 lub 1         | 10                             |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 125             |                 | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 150             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 200             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 10    | 10    | 10    |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 250             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 10    | 5; 10 | 10    |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 300             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      |       | 1; 3            |                 | 100                            | 10    | 10    |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 125   |                 |                 | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 150   |                 |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 200   |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 10    | 10    | 10    |       |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 250   |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 10    | 5; 10 | 10    | 10    |                                |                            |                                           |                                               |                    |
|      | 300   |                 |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |                    |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                  |                               | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około)<br>kg |  |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|----------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------|--|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       | krótk.<br>ciepły I <sub>th</sub> | szczytowy<br>I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |                    |  |
|      |       |                 |                 |                                |       |       |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | A               | A               | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    | A                                | A                             |                                           |                                               |                    |  |
| IMPb | 0.2S  | 250             | 5               |                                | 5; 10 |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>               | 150xI <sub>pn</sub>           | 0,72                                      | 3                                             | 0,5                |  |
|      |       | 300             |                 |                                | 10    |       |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 400             |                 |                                | 10    |       |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      | 0.5S  | 200             | 5               |                                | 5; 10 |       |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 250             |                 | 10                             | 10    | 10    | 5; 10 |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 300             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 400             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 500             |                 | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 0.2             | 250             | 5<br>lub<br>1                  | 10    | 5; 10 |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       |                 | 300             |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       |                 | 400             |                                |       | 10    | 10    |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      | 500   |                 | 5               |                                |       | 10    | 10    |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      | 0.5   | 200             | 5<br>lub<br>1   | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 250             |                 | 10                             | 5; 10 | 10    | 5; 10 |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 300             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 400             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 500             | 5               | 10                             | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5;10  | 5;10  |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      | 1; 3  | 100             | 5<br>lub<br>1   | 10                             |       |       |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 150             |                 | 10                             | 10    |       |       |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 200             |                 | 10                             | 10    | 5; 10 | 10    | 10    |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 250             |                 | 10                             | 5; 10 | 10    | 5; 10 | 10    |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 300             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 400             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
|      |       | 500             | 5               | 10                             | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |
| 600  |       |                 | 10              | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                  |                               |                                           |                                               |                    |  |

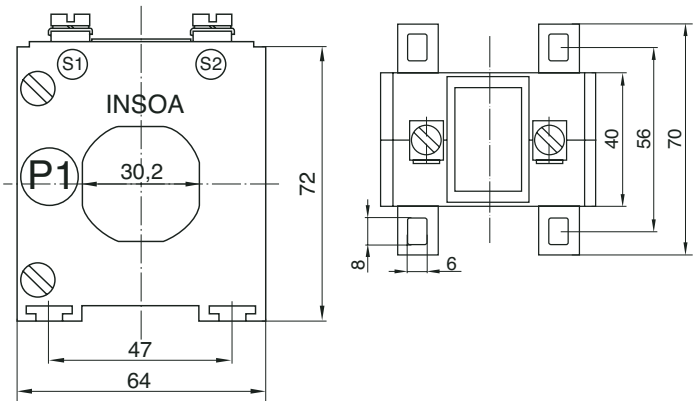
\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

PRZEKŁADNIKI typu INSOA



SZKIC WYMIAROWY

INSOA - przekładniki na kabel max  $\varnothing$  30 mm  
lub szynę max 30 x 10 mm



| Typ   | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |    |   |   | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|-------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|----|---|---|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|
|       |       |                 |                 | Moc                            |       |    |   |   | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |
|       |       | 2,5             | 4               | 5                              | 7,5   | 10 | A | A |                                |                            | kV                                        | kV                                            | kg           |
| INSOA | 3; 5  | 100             | 5 lub 1         |                                | 2     |    |   |   | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,4          |
|       |       | 150             |                 |                                | 5; 10 | 2  | 2 |   |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 |                                |       | 2  | 2 | 2 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                |       | 2  | 2 | 2 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                |       | 2  | 2 | 2 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 | 10                             | 5; 10 | 2  | 2 | 2 |                                |                            |                                           |                                               |              |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

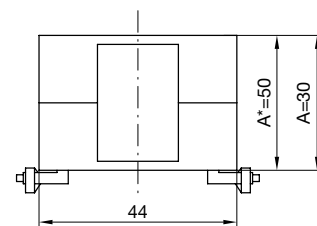
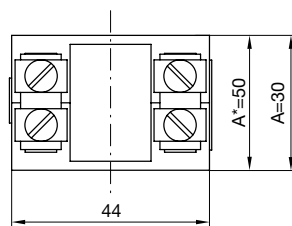
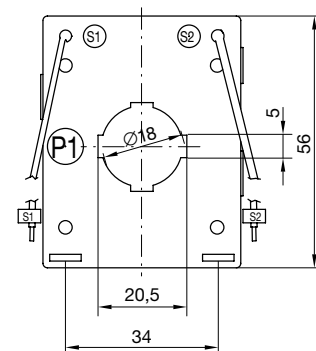
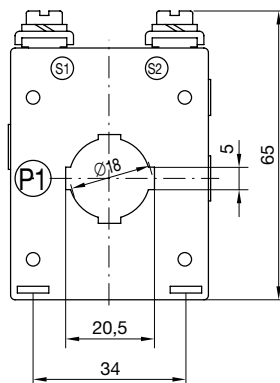
## PRZEKŁADNIKI typu IMR0

## SZKIC WYMIAROWY

IMR0 - przekładniki na kabel max  $\varnothing 18$  mm  
lub szynę max 20 x 5 mm

Wykonanie  
z zaciskami wtórnymi

Wykonanie  
z wyprowadzonymi linkami  
LYc dł. ok. 20 cm

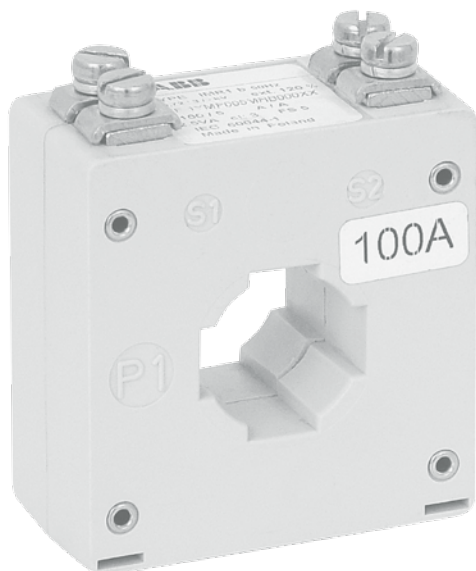


| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |        |        |        |        | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |    |    |    |  |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|----|----|----|--|
|      |       |                 |                 | Moc                            |        |        |        |        | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       |                 |                 |                                |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA     | VA     | VA     | VA     | A                              | A                          |                                           |                                               |              | kV | kV | kg |  |
| IMR0 | 0.5   | 100             | 5 lub 1         | 5; 10*                         |        |        |        |        | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,4          |    |    |    |  |
|      |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10* |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 200             |                 |                                | 5; 10  | 5; 10* |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      | 1     | 50              | 1               | 5; 10                          |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 100             |                 | 5; 10*                         | 5; 10  |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10  | 5; 10* | 5; 10* |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 200             |                 |                                | 5; 10  | 5; 10* | 5; 10* | 5; 10* |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      | 3     | 40              |                 | 5 lub 1                        | 5; 10* |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 45              | 5; 10*          |                                |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 50              | 5; 10*          |                                |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 75              | 5; 10*          |                                | 5; 10* |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 80              |                 |                                | 10     |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 100             | 5; 10*          |                                | 5; 10  | 5; 10* |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 150             | 5; 10           |                                | 5; 10  | 5; 10* | 5; 10* |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 200             |                 |                                | 5; 10  | 5; 10* | 5; 10* | 5; 10* |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      | 5     | 20              | 1               | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 25              |                 | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 30              |                 | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 35              |                 | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 40              | 5 lub 1         | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 45              |                 | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 50              |                 | 5; 10*                         |        |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 75              |                 | 5; 10*                         | 5; 10* |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 80              |                 |                                | 10     |        |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 100             |                 | 5; 10*                         | 5; 10  | 5; 10* |        |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10  | 5; 10* | 5; 10* |        |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |
|      |       | 200             |                 |                                | 5; 10  | 5; 10* | 5; 10* | 5; 10* |                                |                            |                                           |                                               |              |    |    |    |  |

\* - głębokość A=50 mm

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

## PRZEKŁADNIKI typu IMR1a; IMR1b

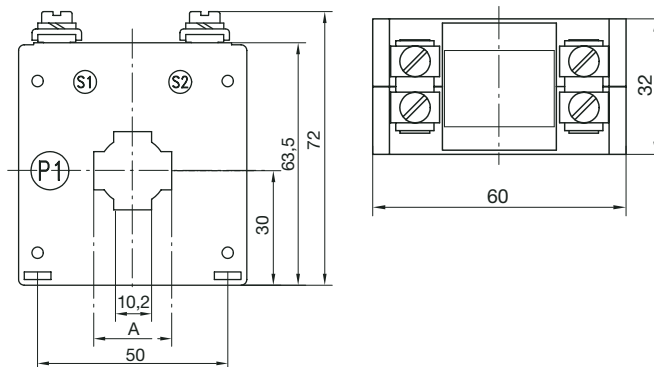


## SZKIC WYMIAROWY

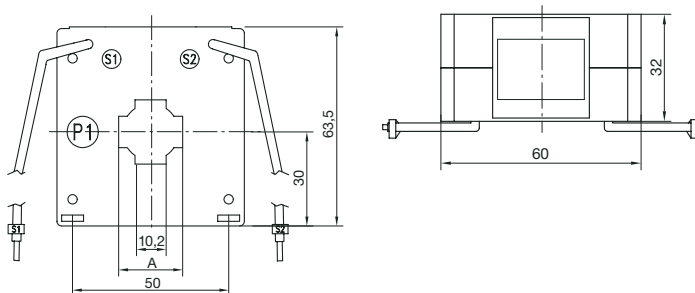
IMR1a – przekładniki na kabel max  $\varnothing$  18 mm  
lub szynę max 20 x 10 mm

IMR1b – przekładniki na kabel max  $\varnothing$  23 mm  
lub szynę max 25 x 10 mm

Wykonanie  
z zaciskami wtórnymi



Wykonanie  
z wyprowadzonymi linkami  
LYc dł. ok. 20 cm



Dla wykonania IMR1a wielkość

A = 20,5 mm

Dla wykonania IMR1b wielkość

A = 25,5 mm

| Typ   | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|-------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|
|       |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |
|       |       | A               |                 | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    |                                |                            |                                           |                                               |              |
| IMR1a | 0.5   | 150             | 5 lub 1         | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,6          |
|       |       | 200             |                 | 10                             | 10    | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                | 10    | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 1     | 75              |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 100             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 150             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 3; 5  | 50              |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 75              |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 100             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 150             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 5     | 40              |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

| Typ   | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|-------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|
|       |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |
|       |       |                 |                 | 1                              | 1,5   | 2,5   | 5     | 7,5   | 10    | 15    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | A               | A               | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | A                              | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |
| IMR1b | 0.5   | 100             | 5 lub 1         | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,4          |
|       |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 |                                |       | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                |       | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 500             |                 |                                |       | 10    | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 1     | 100             |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 500             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 3     | 75              |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 100             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 500   |                 |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       | 5     | 50              |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 75              |                 | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 100             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 150             |                 | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 200             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 250             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 300             |                 |                                |       | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 400             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|       |       | 500             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.

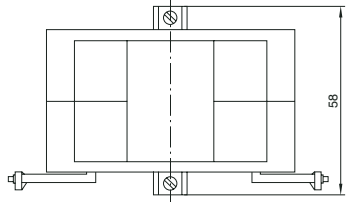
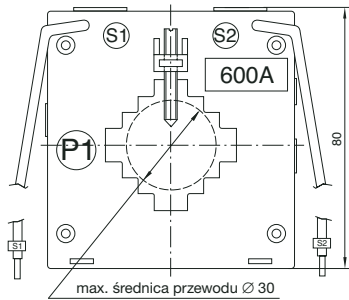
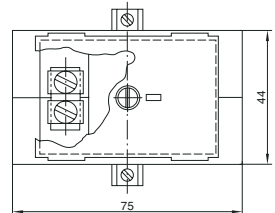
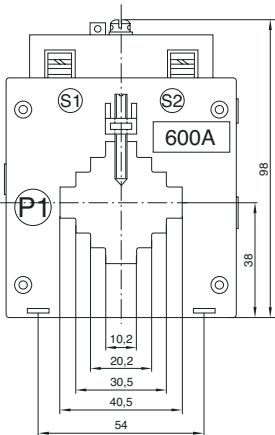
PRZEKŁADNIKI typu IMR2

SZKIC WYMIAROWY

IMR2 - przekładniki na kabel max  $\varnothing$  30 mm  
lub szynę max 40 x 10 mm

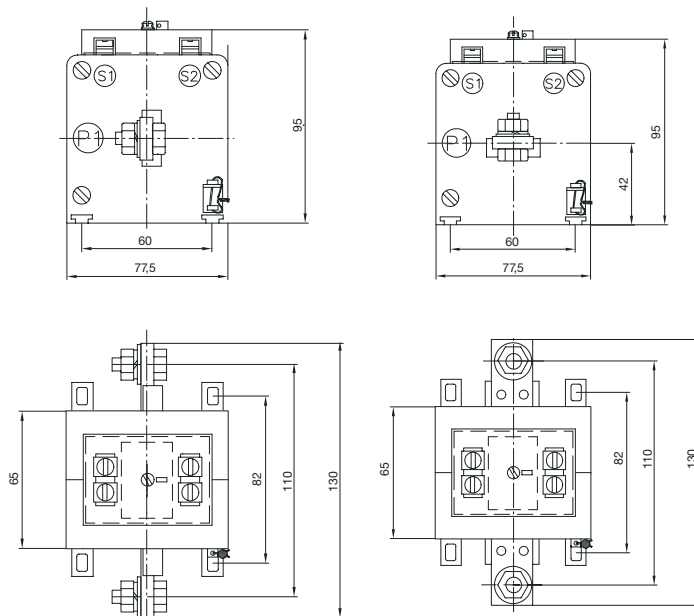
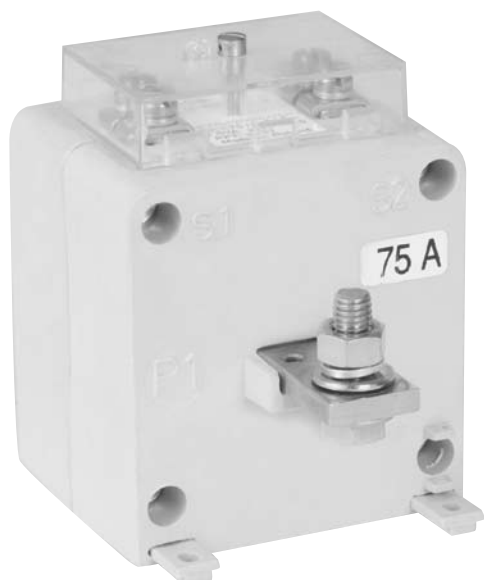
Wykonanie  
z zaciskami wtórnymi

Wykonanie  
z wyprowadzonymi linkami  
LYc dł. ok. 20 cm



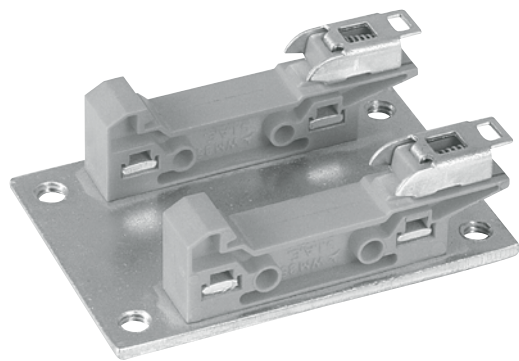
| Typ  | Klasa | I <sub>pn</sub> | I <sub>sn</sub> | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd                |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |
|------|-------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|
|      |       |                 |                 | Moc                            |       |       |       |       |       | krótk. cieplny I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |
|      |       |                 |                 | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | A               | A               | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | A                              | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |
| IMR2 | 0.5S  | 400             | 5               |                                | 10    |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>             | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,6          |
|      |       | 500             |                 |                                | 10    |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 600             |                 |                                | 10    |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      | 0.2   | 400             | 5               | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 500             |                 |                                | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 600             |                 |                                |       | 10    | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      | 0.5   | 250             | 5 lub 1         | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 300             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 400             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 500             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 600             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 630             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 650             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 800             |                 | 5                              |       | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      | 1; 3  | 150             | 5 lub 1         | 10                             |       |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 200             |                 | 10                             | 5; 10 |       |       |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 250             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 300             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 400             |                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 500             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 600             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 630             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 650             |                 |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |
|      |       | 800             | 5               |                                | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                                |                            |                                           |                                               |              |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.



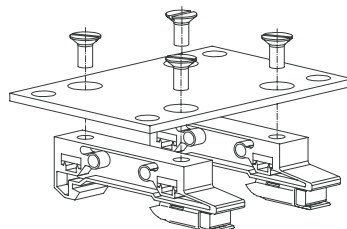
| Typ | Klasa                                  | I <sub>pn</sub>                                  | I <sub>sn</sub>                               | Współczynnik bezpieczeństwa FS |       |       |       |       |       |       | Znamionowy prąd               |                            | Najwyższe napięcie robocze U <sub>m</sub> | Znamionowe napięcie probiercze U <sub>p</sub> | Masa (około) |       |
|-----|----------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------|-------|
|     |                                        |                                                  |                                               | Moc                            |       |       |       |       |       |       | krótk. ciepły I <sub>th</sub> | szczytowy I <sub>dyn</sub> |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        |                                                  |                                               | 2,5                            | 5     | 7,5   | 10    | 15    | 20    | 30    |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | A                                                | A                                             | VA                             | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | VA    | A                             | A                          | kV                                        | kV                                            | kg           |       |
| IMW | 0.2S                                   | 5<br>100; 200<br>250; 300                        | 5                                             |                                | 5; 10 |       |       |       |       |       | 60xI <sub>pn</sub>            | 150xI <sub>pn</sub>        | 0,72                                      | 3                                             | 0,8          |       |
|     | 0.5S                                   | 5                                                |                                               | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 20; 30                                           |                                               |                                |       | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 50; 75<br>100; 150                               | 5                                             | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 200                                              | 10                                            | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 300                                              |                                               | 5; 10                          |       |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 0.2                                              | 1; 2; 3; 5<br>10; 15; 20<br>25; 30; 40<br>50  | 5<br>lub<br>1                  |       | 10    |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     | 75                                     |                                                  | 5; 10                                         | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     | 100                                    |                                                  | 5; 10                                         | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     | 125; 150                               |                                                  | 5; 10                                         | 5; 10                          | 5; 10 |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     | 200; 250<br>300                        |                                                  | 5                                             | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     | 0.5                                    | 1; 2; 3; 5<br>10; 15; 20<br>25; 30; 40<br>50; 60 | 5<br>lub<br>1                                 | 10                             | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 75; 100<br>125; 150<br>200; 250                  | 5; 10                                         | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 300                                              | 5; 10                                         | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        | 1; 3                                             | 1                                             | 5<br>1                         | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                               |                            |                                           |                                               |              | 5; 10 |
|     |                                        |                                                  | 2; 3; 5<br>10; 15; 20<br>25; 30; 40<br>50; 60 | 5<br>lub<br>1                  | 10    | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     | 75; 100; 125;<br>150; 200;<br>250; 300 |                                                  | 5; 10                                         | 5; 10                          | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 | 5; 10 |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |
|     |                                        |                                                  |                                               |                                |       |       |       |       |       |       |                               |                            |                                           |                                               |              |       |

\* Istnieje możliwość zamówienia przekładników o innych parametrach po uprzednim uzgodnieniu z producentem.



## Podstawka do montażu przekładnika na szynie montażowej TS35

Podstawa montażowa umożliwia zamocowanie niektórych typów przekładników na szynie montażowej TS35 (szczegóły w tabeli doboru przekładników).



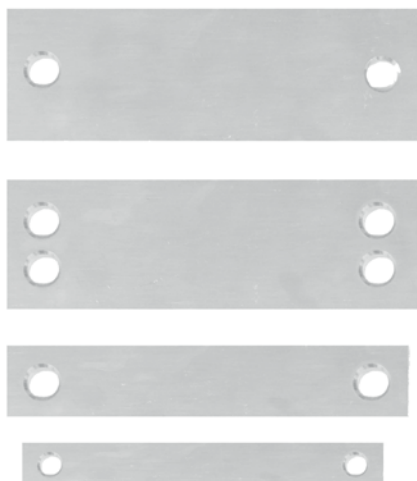
## Zacisk napięciowy

Przekładniki (oprócz IMSd) posiadają możliwość wyposażenia ich w zacisk napięciowy.



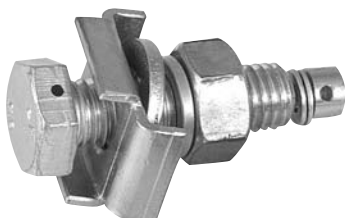
## Tuleja miedziana

Wymiar tulei  $\varnothing 20/\varnothing 13$  długość 46 mm.  
Inne wymiary do uzgodnienia z producentem.



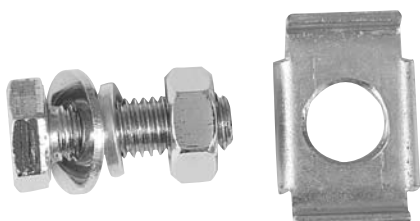
## Szyny

Szyny miedziane niklowane wraz z zestawem śrub montażowych o wymiarach możliwych do ustalenia z producentem.



### Zestaw montażowy do szyny

Śruba z otworami do plombowania z uchwytem do szyny 30 mm lub 60 mm.



### Śruba standardowa z uchwytem do szyny 30 mm lub 60 mm

TABELA DOBORU PRZEKŁADNIKÓW

| Typ            |                   | IMSa  |      |     |     |      | IMSB  |      |     |     |      | IMSc  |      |     |     |      | IMSD          |      |     |     |      |
|----------------|-------------------|-------|------|-----|-----|------|-------|------|-----|-----|------|-------|------|-----|-----|------|---------------|------|-----|-----|------|
| Klasa          |                   | 0.2S  | 0.5S | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.2S  | 0.5S | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.2S  | 0.5S | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.2S          | 0.5S | 0.2 | 0.5 | 1; 3 |
| Prąd pierwotny | 1                 |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 2                 |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 3                 |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 5                 |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 10                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 15                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 20                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 25                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 30                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 40                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 50                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 60                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 75                |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 100               |       |      |     |     | 1    |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 125               |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 150               |       |      |     | 2.5 | 5    |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 200               |       | 5    | 2.5 | 5   | 7.5  |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 250               |       | 5    | 2.5 | 5   | 10   |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 300               |       | 5    | 2.5 | 10  | 15   |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               |      |     |     |      |
|                | 400               |       |      | 7.5 | 15  | 15   |       |      | 2.5 | 10  | 10   |       | 2.5  | 2.5 | 10  | 10   |               |      |     |     |      |
|                | 500               | 5     | 5    | 10  | 15  | 20   | 5     | 5    | 5   | 10  | 15   |       |      |     | 10  | 20   |               |      | 5   | 5   |      |
|                | 600               | 5     | 15   | 5   | 15  | 20   |       | 10   | 10  | 15  | 20   |       |      | 5   | 10  | 20   |               |      | 10  | 10  |      |
|                | 750               |       |      |     |     |      |       | 5    | 10  | 20  | 20   |       |      | 5   | 15  | 20   |               |      | 10  | 10  |      |
|                | 800               |       |      |     |     |      | 5     | 5    | 10  | 20  | 20   |       | 5    | 7.5 | 15  | 20   |               |      | 10  | 10  |      |
|                | 1000              |       |      |     |     |      | 7.5   | 15   | 10  | 20  | 20   | 5     | 10   | 20  | 30  | 30   | 10            | 10   | 15  | 15  |      |
|                | 1200              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      | 5     | 10   | 20  | 30  | 30   |               | 5    | 15  | 15  |      |
|                | 1500              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      | 5     | 15   | 15  | 20  | 20   |               | 7.5  | 20  | 30  |      |
|                | 1600              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      | 15  | 20  | 20   | 10            | 7.5  | 30  | 30  |      |
|                | 2000              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      | 7.5   | 10   | 15  | 20  | 20   | 30            | 15   | 60  | 60  |      |
|                | 2500              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      | 10    | 10   | 20  | 20  | 20   | 7.5           | 30   | 30  | 60  | 60   |
|                | 3000              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      | 30            | 30   | 45  | 60  | 60   |
|                | 4000              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               | 60   | 60  | 90  | 90   |
|                | 5000              |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |       |      |     |     |      |               | 30   | 60  | 90  | 120  |
| otwór          | szyna mmxmm       | 40x10 |      |     |     |      | 60x10 |      |     |     |      | 80x10 |      |     |     |      | 120x30 100x50 |      |     |     |      |
|                | kabel ø [mm]      | ●     |      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | 86            |      |     |     |      |
| mocowanie      | wsuwki            | ●     |      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | ●             |      |     |     |      |
|                | Pdst. mont.       | ●     |      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | ●             |      |     |     |      |
|                | na torze prądowym | U     |      |     |     |      | U     |      |     |     |      | Sd    |      |     |     |      | Sd            |      |     |     |      |
| klasa izolacji |                   | A     |      |     |     |      | A     |      |     |     |      | B     |      |     |     |      | B             |      |     |     |      |

S - standard; ● - dostępne jako wyposażenie dodatkowe; ● - niedostępne; U - uchwyt; Sd - śruby dociskowe  
Podane dane odnoszą się do wartości prądu wtórnego równego 5A i FS10.  
W tabeli podano wartości maksymalnego obciążenia przekładnika w [VA], przy danej wartości prądu pierwotnego w [A] w danej klasie.  
Więcej szczegółów oraz możliwość wykonania dla FS5 zawarto wewnątrz katalogu.  
Po uzgodnieniu z producentem istnieje możliwość wykonania przekładników o innej: klasie dokładności, przekładni, mocy lub o rozszerzonym zakresie prądowym (ext. 150%; 200%).

[illegible]

# TABELA DOBORU PRZEKŁADNIKÓW cd

| Typ            |                   | ISWf   |     |     |      | ISWg  |      |     |     |      | ISWh1       |     |     |      | ISWh2 |     |     |      | IMPa  |     |     |      |
|----------------|-------------------|--------|-----|-----|------|-------|------|-----|-----|------|-------------|-----|-----|------|-------|-----|-----|------|-------|-----|-----|------|
| Klasa          |                   | 0.5S   | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.2S  | 0.5S | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.5S        | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.5S  | 0.2 | 0.5 | 1; 3 | 0.5S  | 0.2 | 0.5 | 1; 3 |
| Prąd pierwotny | 1                 |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 2                 |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 3                 |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 5                 |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 10                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 15                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 20                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 25                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 30                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 40                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 50                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 60                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 75                |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 100               |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      | 2.5   | 5   |     |      |
|                | 125               |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      | 5     | 5   |     |      |
|                | 150               |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      | 7.5   | 10  |     |      |
|                | 200               |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             | 2.5 | 5   |      |       | 2.5 | 5   | 10   | 5     | 15  | 15  |      |
|                | 250               |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             | 5   | 5   |      |       | 5   | 5   | 10   | 7.5   | 15  | 20  |      |
|                | 300               |        |     |     |      |       |      |     | 5   | 5    | 2.5         | 7.5 | 10  |      | 2.5   | 7.5 | 10  | 10   | 7.5   | 20  | 20  |      |
|                | 400               |        |     |     |      |       |      | 2.5 | 5   |      | 5           | 10  | 10  |      | 5     | 10  | 10  |      |       |     |     |      |
|                | 500               |        |     | 10  | 15   |       | 2.5  |     | 7.5 | 7.5  | 7.5         | 5   | 10  | 15   | 7.5   | 5   | 10  | 15   |       |     |     |      |
|                | 600               |        |     | 15  | 15   |       | 2.5  |     | 7.5 | 10   | 10          | 5   | 15  | 15   | 10    | 5   | 15  | 15   |       |     |     |      |
|                | 750               | 2.5    |     | 15  | 15   |       | 10   | 5   | 10  | 10   | 15          | 5   | 15  | 20   | 15    | 5   | 15  | 20   |       |     |     |      |
|                | 800               | 7.5    |     | 15  | 15   |       | 10   | 5   | 10  | 15   | 15          | 5   | 15  | 20   | 15    | 5   | 15  | 20   |       |     |     |      |
|                | 1000              | 7.5    |     | 15  | 20   |       | 20   | 15  | 30  | 30   | 20          | 15  | 20  | 30   | 20    | 15  | 20  | 30   |       |     |     |      |
|                | 1200              | 10     |     | 20  | 20   |       | 30   | 15  | 30  | 30   |             |     |     |      | 20    | 15  | 20  | 30   |       |     |     |      |
|                | 1500              | 15     | 15  | 30  | 30   | 10    | 30   | 20  | 30  | 30   |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 1600              | 15     | 15  | 30  | 30   |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 2000              | 30     | 20  | 45  | 45   |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 2500              | 30     | 20  | 30  | 30   |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 3000              |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 4000              |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
|                | 5000              |        |     |     |      |       |      |     |     |      |             |     |     |      |       |     |     |      |       |     |     |      |
| otwór          | szyna mmxmm       | 100x55 |     |     |      | 60x30 |      |     |     |      | 60x10 50x30 |     |     |      | ●     |     |     |      | 20x10 |     |     |      |
|                | kabel ø[mm]       | 70     |     |     |      | 46    |      |     |     |      | ●           |     |     |      | 45    |     |     |      | 20    |     |     |      |
| mocowanie      | wsuwki            | S      |     |     |      | S     |      |     |     |      | S           |     |     |      | S     |     |     |      | S     |     |     |      |
|                | Pdst. mont.       | ●      |     |     |      | ●     |      |     |     |      | ●           |     |     |      | ●     |     |     |      | ●     |     |     |      |
|                | na torze prądowym | Sd     |     |     |      | Sd    |      |     |     |      | Sd          |     |     |      | Sd    |     |     |      | U     |     |     |      |
| klasa izolacji |                   | B      |     |     |      | B     |      |     |     |      | B           |     |     |      | B     |     |     |      | A     |     |     |      |

S - standard; ● – dostępne jako wyposażenie dodatkowe; ● – niedostępne; U - uchwyt; Sd - śruby dociskowe  
 Podane dane odnoszą się do wartości prądu wtórnego równego 5A i FS10.  
 W tabeli podano wartości maksymalnego obciążenia przekładnika w [VA], przy danej wartości prądu pierwotnego w [A] w danej klasie.  
 Więcej szczegółów oraz możliwość wykonania dla FS5 zawarto wewnątrz katalogu.  
 Po uzgodnieniu z producentem istnieje możliwość wykonania przekładników o innej: klasie dokładności, przekładni, mocy lub o rozszerzonym zakresie prądowym (ext. 150%; 200%).

[illegible]

**PTB**

**Physikalisch-Technische Bundesanstalt**  
Braunschweig und Berlin

  
**Innerstaatliche Bauartzulassung**  
*Type-approval certificate under German law*

Zulassungsinhaber:  
*Issued to:* ABB ZWAR S.A.  
58. Leszno Str.  
06300 Przasnysz  
Polen

Rechtsbezug:  
*In accordance with:* § 13 des Gesetzes über das Mess- und Eichwesen (Eichgesetz)  
vom 23. März 1992 (BGBl. I S. 711)

Bauart:  
*In respect of:* Einzelstromwandler  
Bauformen IMPa; IMPb; IMSa; IMSd; IMW; ISW; ISWb

Zulassungszeichen:  
*Approval mark:* 20.21  
03.01

Gültig bis:  
*Valid until:* unbefristet

Anzahl der Seiten:  
*Number of pages:* 13

Geschäftszeichen:  
*Reference No.:* 2.31 - 03000150

Im Auftrag  
*By order:*   
Helmut Seifert

 Braunschweig, 2003-04-01

Merkmale der Bauart sowie ggf. inhaltliche Beschränkungen, Auflagen und Bedingungen sind in der Anlage festgelegt, die Bestandteil der Bauartzulassung ist. Hinweise und eine Nachkennzeichnungsanleitung befinden sich auf der ersten Seite der Anlage.  
*Features of the instrument/type approval, restrictions as to the contents, special conditions and approval conditions, if any, are set out in which forms an integral part of the type-approval certificate under German law. For notes and information on legal remedies, see the Annex.*

  
**Instytut Elektrotechniki**  
**Electrotechnical Institute**  
Certyfikat Systemu Jakości / Certificate of Quality System: PCBC 876/1/2003  
Jednostka Notyfikowana Nr / Notified body No: 1869

04-703 WARSZAWA ul. M. Podyńskiego 28 tel./fax: 48 22 812 04 07

  
**ATEST**  
ATTESTATION

**Nr/No. 0453/3/NBR/07**

Wydany na podstawie § 7 punkt 9 Statutu Instytutu Elektrotechniki i o ustanowieniu trybunału oraz zgodnie z planem Ministerstwa Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej Nr DIN-VIRK-2/2004 z dnia 8.04.2004 r. dotyczącym upoważnienia Instytutu Elektrotechniki do wydawania opinii o jakości aparatury i urządzeń elektrycznych wysokiego i niskiego napięcia, prądu przemiennego i stałego oraz wszelkiego sprzętu, oprogramowania i komponentów zasilanych energią elektryczną lub przeznaczonych do pracy pod napięciem.  
*Issued on the basis of § 7 clause 9 of the Electrotechnical Institute Statute and the Ministry of Economic, Labour and Social Policy disposition No. DIN-VIRK-2/2004 of 8.04.2004 relating to the authorisation of the Electrotechnical Institute to issue the opinions on the quality of high and low voltage, alternating and direct current electrical apparatus, devices and every equipment, instrumentation and components supplied by electrical energy or designed for live working.*

*For:*

**ABB Sp. z o.o.**  
04 – 713 Warszawa; ul. Żeglarska 1  
Oddział w Przasnyszu  
06 – 300 Przasnysz; ul. Leszno 59

*Dotyczy wyrobu: / Applies to the product:*

**Przekładniki Prądowe nN      LV Current Transformers**  
*typ ISW; INSOA; IMR                      type ISW; INSOA; IMR*

Atest stanowi podstawę przyjmowania do eksploatacji, wyżej wymienionych wyrobów, dla Zakładów Energetycznych, Elektrowni, Zakładów Przemysłowych oraz innych Przedsiębiorstw wytwarzających, przetwarzających lub użytkujących energię elektryczną.  
*Attest is the basis for implementation of above mentioned products for Power Engineering Plants, Electric Station, Industry Plants and other Enterprises which generate, transmit or utilize electrical energy.*

  
**Instytut Elektrotechniki**  
**Electrotechnical Institute**  
Certyfikat Systemu Jakości / Certificate of Quality System: PCBC 876/1/2003  
Jednostka Notyfikowana Nr / Notified body No: 1869

04-703 WARSZAWA ul. M. Podyńskiego 28 tel./fax: 48 22 812 04 07

  
**ATEST**  
ATTESTATION

**Nr/No. 0452/3/NBR/07**

Wydany na podstawie § 7 punkt 9 Statutu Instytutu Elektrotechniki i o ustanowieniu trybunału oraz zgodnie z planem Ministerstwa Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej Nr DIN-VIRK-2/2004 z dnia 8.04.2004 r. dotyczącym upoważnienia Instytutu Elektrotechniki do wydawania opinii o jakości aparatury i urządzeń elektrycznych wysokiego i niskiego napięcia, prądu przemiennego i stałego oraz wszelkiego sprzętu, oprogramowania i komponentów zasilanych energią elektryczną lub przeznaczonych do pracy pod napięciem.  
*Issued on the basis of § 7 clause 9 of the Electrotechnical Institute Statute and the Ministry of Economic, Labour and Social Policy disposition No. DIN-VIRK-2/2004 of 8.04.2004 relating to the authorisation of the Electrotechnical Institute to issue the opinions on the quality of high and low voltage, alternating and direct current electrical apparatus, devices and every equipment, instrumentation and components supplied by electrical energy or designed for live working.*

*For:*

**ABB Sp. z o.o.**  
04 – 713 Warszawa; ul. Żeglarska 1  
Oddział w Przasnyszu  
06 – 300 Przasnysz; ul. Leszno 59

*Dotyczy wyrobu: / Applies to the product:*

**Przekładniki Prądowe nN      LV Current Transformers**  
*typ IMW; IMP; IMS                      type IMW; IMP; IMS*

Atest stanowi podstawę przyjmowania do eksploatacji, wyżej wymienionych wyrobów, dla Zakładów Energetycznych, Elektrowni, Zakładów Przemysłowych oraz innych Przedsiębiorstw wytwarzających, przetwarzających lub użytkujących energię elektryczną.  
*Attestation is the basis for implementation of above mentioned products for Power Engineering Plants, Electric Power Station, Industry Plants and other Enterprises which generate, transmit or utilize electrical energy.*





**ABB Sp. z o.o.**

Oddział w Przasnyszu

ul. Leszno 59

06-300 Przasnysz

Telefon: Centrala: (0 29) 75 33 200

Biuro Sprzedaży: (0 29) 75 33 225, 75 33 229, 75 33 378

Telefax: (0 29) 75 33 380, 75 33 328

[www.abb.pl](http://www.abb.pl)